



Koninklijke Belgische Federatie der Schermkringen vzw  
Fédération Royale Belge des Cercles d'Escrime asbl  
Königlicher Belgischer Verband der Fechtvereine V.o.G.

---

Nationale Wedstrijdcommissie  
Commission nationale des Compétitions

Brussel, *Bruxelles* 12/05/2021

Materiaalnormen K.B.F.S. Erratum 2  
*Normes du matériel F.R.B.C.E. Erratum 2*

Na intern overleg heeft de nationale wedstrijdcommissie beslist een tweede erratum uit te brengen aan de gemeenschappelijke materiaalnormen die van toepassing zijn voor de wedstrijden van het nationale niveau (Belgische Kampioenschappen – Wedstrijden Nationaal Circuit).

Het betreft de aanpassing van de nationale materiaalnormen aan de nieuwe leeftijdscategoriën die vanaf het seizoen 2021/2022 zullen worden ingevoerd.

Deze normen treden in werking vanaf 01/09/2021.

Een overzichtstabel wordt hernomen in bijlage A aan deze richtlijn.

Gezien het blanco seizoen, zijn de veranderingen van het Err. 1 eveneens gemarkeerd. (mini-coquilles op de mini wapens).

*Après consultation interne, la Commission nationale des Compétitions a décidé d'émettre un deuxième erratum sur les normes matérielles communes applicables aux compétitions de niveau national (Championnats de Belgique - Compétitions des circuits nationaux).*

*Elle concerne l'adaptation des normes matérielles nationales aux nouvelles catégories d'âge qui seront introduites à partir de la saison 2021/2022.*

*Ces normes entreront en vigueur le 01/09/2021.*

*Un tableau récapitulatif est repris à l'annexe A de la présente directive.*

*Étant donné la saison blanche, les changements de l'Err. 1 sont également marqués. (mini coquilles sur les mini armes).*

*Peter SCHEURWEGEN*

*Voorzitter / Président*

*Nationale Wedstrijdcommissie*

*Commission nationale des compétitions*

## Materiaalnormen K.B.F.S

Err. 2 van toepassing vanaf 01 september 2021

| Wedstrijden nationaal niveau |                        | U13 (Err. 2)       | U15 (Err. 2)       | U17 – U20 - Senior |
|------------------------------|------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|                              |                        | <b>Kledij</b>      | Masker 350 N (CE)  | Verplicht          |
|                              | Masker 1600 N (FIE)    | Toegestaan         | Toegestaan         | Verplicht          |
|                              | Vest 350 N (CE)        | Verplicht          | Verplicht          | Verboden           |
|                              | Vest 800 N (FIE)       | Toegestaan         | Toegestaan         | Verplicht          |
|                              | Broek 350 N (CE)       | Verplicht          | Verplicht          | Verboden           |
|                              | Broek 800 N (FIE)      | Toegestaan         | Toegestaan         | Verplicht          |
|                              | Ondervest 350 N (CE)   | Verplicht          | Verplicht          | Verboden           |
|                              | Ondervest 800 N (FIE)  | Toegestaan         | Toegestaan         | Verplicht          |
|                              | Handschoen (CE)        | Verplicht          | Verplicht          | Verplicht          |
|                              | Borstbescherming dames | Verplicht          | Verplicht          | Verplicht          |
|                              | Borstbescherming heren | Toegestaan         | Toegestaan         | Toegestaan         |
|                              | Lange kousen           | Verplicht          | Verplicht          | Verplicht          |
| <b>Wapen</b>                 | Lemmer Degen           | 2 – Normaal of FIE | 5 – Normaal of FIE | 5 – Normaal of FIE |
|                              | Lemmer Floret          | 2 – Normaal of FIE | 5 – Normaal of FIE | 5 – Normaal of FIE |
|                              | Lemmer Sabel           | 2 – S2000+         | 5 – S2000+         | 5 -S2000+          |

Belangrijke opmerkingen:

- Wapens
  - De vermelde klinglengte is de maximale lengte, er mag altijd met kortere klingen geschermd worden.
  - De FIE-norm wordt sterk aanbevolen vanaf de leeftijdscategorie **U15 (Err. 2)**.

- Kenmerken van de wapens:

| Wapens                           | Kling Nr. 2              |                            |                           | Kling Nr. 5 |        |       |
|----------------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-------------|--------|-------|
|                                  | Degen                    | Floret                     | Sabel                     | Degen       | Floret | Sabel |
| Maximumklinglengte (cm)          | 82                       | 82                         | 82                        | 90          | 90     | 88    |
| Maximumlengte van het wapen (cm) | 105                      | 105                        | 100                       | 110         | 110    | 105   |
| Maximum diameter van de kom (cm) | 12 (Err. 1) <sup>1</sup> | 10 (Err. 1) <sup>(1)</sup> | 12(Err. 1) <sup>(1)</sup> | 13,5        | 12     | 14x15 |
| Minimum puntdruk (gr)            | 750                      | 500                        | N/A                       | 750         | 500    | N/A   |

- Maskers
  - Het nieuwe type velcrosluiting (art. m25.7 f van het FIE-reglement) is verplicht.
  - De dubbele sluiting blijft eveneens verplicht (metalen tong en velcro (nieuw type) of velcro met drie ankerpunten en een bijkomende hulpsluiting onderaan het masker).
  - De geleidende borstlap is verplicht op floret en sabel voor alle leeftijdscategorieën.
  - De geleidende borstlap is verboden op degen.
  - Enkel de door de FIE gehomologeerde maskerdesings worden toegelaten. De homogeen gekleurde maskers zoals algemeen in de handel verkrijgbaar zijn tevens toegelaten. (Err. 2)
- Borstbescherming
  - Voor floret dient de gehele buitenzijde (de zijde gericht naar de tegenstrever) van de borstbescherming bekleed te zijn met een zachte stof zoals E.V.A. (Ethyleenvinylacetaat) van 4mm dikte. (art. m25.4 c van het FIE-reglement)
  - Voor floret dient de borstbescherming gedragen te worden onder het ondervest. (art. m25.4 c van het FIE-reglement)
- Handschoen
  - Voor sabel dient de handschoen een beschermingswaarde van 800 N te hebben.
  - Handschoenen met een gat voor de lichaamsdraad zijn verboden. (art. m25.6c van het FIE-reglement)
- Lichaamsdraad
  - De doorzichtige stekkers aan de lichaamsdraden zijn NIET verplicht op de nationale wedstrijden (CN / BK).
  - Gezien internationaal deze verplichting wel geldt, wordt de clubs aangeraden bij de aankoop van nieuwe lichaamsdraden te opteren voor de versie met de doorzichtige stekkers (Err. 2).

<sup>1</sup> Err. 1: van toepassing vanaf 29 mei 2021

## Normes du matériel F.R.B.C.E. Err 1

Err 2 : d'application à partir du 01 septembre 2021

| Compétitions de niveau nationale |                     | U13 (Err. 2)             | U15 (Err. 2)          | U17 – U20 - Senior    |
|----------------------------------|---------------------|--------------------------|-----------------------|-----------------------|
|                                  |                     | <i>Masque 350 N (CE)</i> | Obligatoire           | Obligatoire           |
| <i>Masque 1600 N (FIE)</i>       | Autorisé            | Autorisé                 | Obligatoire           |                       |
| <i>Veste 350 N (CE)</i>          | Obligatoire         | Obligatoire              | Interdit              |                       |
| <i>Veste 800 N (FIE)</i>         | Autorisée           | Autorisée                | Obligatoire           |                       |
| <i>Pantalon 350 N (CE)</i>       | Obligatoire         | Obligatoire              | Interdit              |                       |
| <i>Pantalon 800 N (FIE)</i>      | Autorisé            | Autorisé                 | Obligatoire           |                       |
| <i>Sous veste 350 N (CE)</i>     | Obligatoire         | Obligatoire              | Interdit              |                       |
| <i>Sous veste 800 N (FIE)</i>    | Autorisée           | Autorisée                | Obligatoire           |                       |
| <i>Gant (CE)</i>                 | Obligatoire         | Obligatoire              | Obligatoire           |                       |
| <i>Protège Poitrine dames</i>    | Obligatoire         | Obligatoire              | Obligatoire           |                       |
| <i>Protège poitrine hommes</i>   | Autorisé            | Autorisé                 | Autorisé              |                       |
| <i>Chaussettes longues</i>       | Obligatoires        | Obligatoires             | Obligatoires          |                       |
| Armes                            | <i>Lame épée</i>    | 2 – Normale ou FIE       | 5 – Normale ou FIE    | 5 – Normale ou FIE    |
|                                  | <i>Lame Fleuret</i> | 2 – Normale ou FIE       | 5 – Normale ou FIE    | 5 – Normale ou FIE    |
|                                  | <i>Lame Sabre</i>   | 2 – Normale ou S2000+    | 5 – Normale ou S2000+ | 5 – Normale ou S2000+ |

## Remarques importantes :

- Les armes
  - La longueur de lame spécifiée est la longueur maximale, des lames plus courtes peuvent toujours être utilisées.
  - La norme FIE est fortement conseillée à partir de la catégorie d'âge **U15 (Err. 2)**.

- *Caractéristiques des armes :*

| Wapens                                       | Lame N° 2                |                            |                           | Lame N° 5 |         |       |
|--|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------|---------|-------|
|  | Épée                     | Fleuret                    | Sabre                     | Épée      | Fleuret | Sabre |
| Longueur <b>maximale</b> de la lame (cm)     | 82                       | 82                         | 82                        | 90        | 90      | 88    |
| Longueur <b>maximale</b> de l'arme (cm)      | 105                      | 105                        | 105                       | 110       | 110     | 105   |
| Diamètre <b>maximale</b> de la coquille (cm) | 12 (Err. 1) <sup>2</sup> | 10 (Err. 1) <sup>(2)</sup> | 12(Err. 1) <sup>(2)</sup> | 13,5      | 12      | 14x15 |
| Pression <b>minimale</b> sur la pointe (gr)  | 750                      | 500                        | N/A                       | 750       | 500     | N/A   |

- *Les Masques*
  - *Le nouveau type de velcro (art. m25.7 f van het FIE-règlement) est obligatoire.*
  - *Deux systèmes de sécurité restent également obligatoires (langue métallique + velcro (nouvelle type) ou velcro avec trois points d'ancrage et un système de sécurité auxiliaire en bas du masque).*
  - *La bavette conductrice est obligatoire au fleuret et au sabre pour toutes les catégories d'âge.*
  - *La bavette conductrice est interdite à l'épée.*
  - **Seuls les dessins sur les masques homologués par la FIE sont autorisés. Les masques de couleur homogène, généralement disponibles sur le marché, sont également autorisés. (Err. 2).**
- *Le Protège poitrine*
  - *Au fleuret, l'intégralité de la partie extérieure du protège-poitrine (à savoir le côté faisant face à l'adversaire) doit être recouverte d'un tissu mou tel que l'E.V.A. (éthylène-acétate de vinyle) de 4mm d'épaisseur. (Art. m25.4 c du règlement FIE)*
  - *Au fleuret, le protège poitrine doit être porté sous le plastron protecteur. (Art. m25.4 c du règlement FIE)*
- *Les Gants*
  - *Au sabre le gant doit avoir un niveau de protection de 800 N.*
  - *Les gants avec un trou pour faire passer le fil de corps sont interdits. (Art. m25.6. du règlement FIE)*
- **Fil de corps**
  - **Les fiches transparents sur les fils de corps ne sont PAS obligatoires lors des compétitions nationales (CN / CB).**
  - **Comme cette obligation est valable au niveau international, il est conseillé aux clubs d'opter pour la version avec les fiches transparentes lors de l'achat de nouveaux fils de corps (Err. 2).**

<sup>2</sup> Err. 1: d'application à partir du 29 mai 2021